

France-Lisses: Cleaning and sanitation services

OJ S 202/2013 17/10/2013

Contract notice

Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Ville de Lisses

National registration number: 21910340500128

Postal address: 2 rue Thirouin

Town: Lisses

Postal code: 91090

Country: France

For the attention of: Lafon Thierry, maire

Telephone: +33 169114000

Fax: +33 169114002

Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://www.ville-lisses.fr>

Address of the buyer profile: <http://avisdemarches.leparisien.fr>

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: Mairie de Lisses

Postal address: 2 rue Thirouin

Town: Lisses

Postal code: 91090

Telephone: +33 169114000

Fax: +33 169114001

Tenders or requests to participate must be submitted: Official name: Mairie de Lisses

Postal address: 2 rue Thirouin

Town: Lisses

Postal code: 91090

I.2. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.3. Main activity

General public services

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1.

Title attributed to the contract by the contracting authority

le présent marché a pour objet les prestations de nettoyage, de maintien de l'hygiène et de la propreté dans les locaux municipaux de la ville de Lisses.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 14: Building-cleaning services and property management services

NUTS code FR10 Ile-de-France

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement**II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)**

la description des prestations et leurs spécifications techniques sont indiqués dans le cahier des clauses administratives particulières (CCAP) et le cahier des clauses techniques particulières (CCTP).

II.1.6. CPV code(s)

90900000 Cleaning and sanitation services, 90911200 Building-cleaning services, 90911300 Window-cleaning services, 90919200 Office cleaning services

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement**II.2.1. Total quantity or scope**

le marché comporte une tranche ferme et deux tranches conditionnelles:

- La tranche ferme correspond au nettoyage des locaux et des vitreries dans les sites désignés à l'article I 3. Du cahier des clauses administratives particulières,

- La tranche conditionnelle no1 correspond au nettoyage des locaux dans les écoles maternelles de la ville à compter du 1er septembre 2014 au plus tard,

- La tranche conditionnelle no2 correspond au nettoyage des locaux dans le local "Jeunesse" de la maison municipale du Long Rayage.

La description des tranches figure à l'article I 3. Du cahier des clauses administratives particulières.

II.2.2. Information about options**II.2.3. Information about renewals**

This contract is subject to renewal: yes

Number of possible renewals: Range: between 1 and 2

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Information about lots

Lot No: 1

- 1) Short description**
Nettoyage des locaux.
- 2) CPV code(s)**
90911200 Building-cleaning services
- 3) Quantity or scope**
- 4) Indication about different time frame or duration**
- 5) Additional information about lots**

Lot No: 2

- 1) Short description**
Nettoyage des vitreries.
- 2) CPV code(s)**
90911300 Window-cleaning services
- 3) Quantity or scope**
- 4) Indication about different time frame or duration**
- 5) Additional information about lots**

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required se référer au CCAP.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them se référer au Règlement de consultation.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded se référer au Règlement de consultation.

III.1.4. Contract performance conditions

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers List and brief description of conditions: se référer a Règlement de consultation.

III.2.2. Economic and financial ability List and brief description of conditions: se référer au Règlement de consultation.

III.2.3. Technical and professional ability List and brief description of conditions: se référer au Règlement de consultation.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

Execution of the service is reserved to a particular profession: no

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: yes

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below

1. Valeur technique de l'offre appréciée à l'aide du mémoire technique: - Organisation prévisionnelle des sites (planning détaillé par sites) : note sur 10 coefficient 3; - Moyens en personnels et matériels et qualifications : note sur 10 coefficient 2; - Note méthodologique d'organisation spécifique des sites de la ville de Lisses : note sur 10 coefficient 1 %. Weighting 60
2. Prix %. Weighting 40

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

2013012TLFS090

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

22.11.2013 - 12:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

French.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 90 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

VI.2. Information about European Union funds

VI.3. Additional information

retrouvez cet avis intégral, l'accès au dossier et le guichet de dépôt sur

<http://avisdemarches.leparisien.fr>.

Marché à tranches conditionnelles.

Durée du marché : la durée d'exécution du marché est de 12 mois à compter du 17 janvier 2014. Le marché est renouvelable deux fois. La durée totale du marché ne pourra excéder 3 ans.

Unité monétaire utilisée, l'euro.

Voies et délais de recours : recours gracieux ou hiérarchique: dans un délai de 2 mois à compter de la notification de la décision de rejet de la candidature ou de l'offre;

référé précontractuel : avant la conclusion du marché (articles L551-1 à -12 et R551-1 à -6 du Code de justice administrative);

référé contractuel : 31 jours après la publication de l'avis d'attribution ou, à défaut, 6 mois à compter du lendemain du jour de la conclusion du marché (articles L551-13 à -23 et R551-7 à -10 du code de justice administrative);

recours pour excès de pouvoir : dans un délai de 2 mois à compter de la notification de la décision de rejet (articles R421-1 et R421-3 du Code de justice administrative);

recours de plein contentieux : dans un délai de 2 mois à compter de l'accomplissement des mesures de publicité concernant l'attribution du marché.

Une visite des sites obligatoire est prévue. Les visites auront lieu avant le vendredi 15 novembre 2013 à 12:00 au plus tard.

Date d'envoi du présent avis au JOUE et au BOAMP : 11.10.2013.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Tribunal administratif de Versailles

Postal address: 56 avenue de Saint-Cloud

Town: Versailles

Postal code: 78011

E-mail: greffe.ta-versailles@juradm.fr

Telephone: +33 139205400

Fax: +33 139205487

Body responsible for mediation procedures

Official name: Tribunal administratif de Versailles

Postal address: 56 avenue de Saint-Cloud

Town: Versailles

Postal code: 78011

E-mail: greffe.ta-versailles@juradm.fr

Telephone: +33 139205400

Fax: +33 139205487

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Tribunal administratif de Versailles

Postal address: 56 avenue de Saint-Cloud

Town: Versailles

Postal code: 78011

E-mail: greffe.ta-versailles@juradm.fr

Telephone: +33 139205400

Fax: +33 139205487

VI.5. Date of dispatch of this notice

11.10.2013